

KORROSION

2016-01-01, justerad 2022

Klausul 3

Korrosion

Utan ändring i övrigt av Allmänna villkor för transportförsäkring av varor utvidgas försäkringen att även omfatta skada på eller förlust av varan som har orsakats av rost eller annan korrosion.

En förutsättning är att varan före transportens början har emballerats, packats, stuvats, anoljats eller på annat sätt iordningställt för transporten på ett ändamålsenligt sätt.

2016-01-01

Clause 3

Corrosion

Without any further alteration of the General Conditions for Insurance of Goods the insurance is extended also to cover damage to or loss of the goods caused by rust or other corrosion.

A prerequisite for indemnity is that the goods before the commencement of the transport have been wrapped, packed, stowed, protected by oil or otherwise been prepared for the transit in a suitable way.

Svensk text har tolkningsföreträde
Swedish wording prevail.

Svensk Försäkring: Sjöutskott
Insurances Sweden: Marine Committee

(Kan användas som tillägg till Grund- eller Utvidgad grundförsäkring)
(Can be used as endorsement for Basic or Extended Basic Insurance)

Denna klausul är antagen av Svensk Försäkring och är endast av vägledande karaktär. Inga hinder föreligger för försäkringsgivare och försäkringstagare att avtala om andra klausuler.

This clause is adopted by the Insurance Sweden and is only in the nature of guidance. There is no impediment for an insurer and a policyholder agreeing on other clauses. The original Swedish wording, of which this is a translation, shall be decisive in case of dispute.